

## FERRAGOSTO IN CARCERE - VENERDÌ 13 AGOSTO

### Casa Circondariale di Padova

Partecipano alla visita: Claudio Sinigaglia, Consigliere Pd Regione Veneto; Anna Maria Alborghetti, Presidente Camera Penale di Padova; Daniele Galtarossa, Consigliere Consiglio Circostrizionale 6 Ovest di Padova; Laura Baccaro, psicologa, Ristretti Orizzonti.

*Inizio visita 11.15 - termine ore 13.15*

Visita con la guida della dott.ssa Reale, direttore, e dell'educatore Cucinotta.

Le celle hanno varie misure: 18,5 mq (per 6/7 persone), 23,5 mq (per 9 persone, anche 10-11 con materassi a terra), 10,5 mq (per 3 persone). Sono quasi tutti imputati, circa il 95%. Al momento della visita 11 definitivi su 228 detenuti. Definitivi e imputati non sono separati. Anche i giovani dai 18 ai 23 anni non vengono separati ma inseriti in celle comuni. Gli agenti però prestano attenzione al fatto che vengano collocati in celle dove i detenuti presenti li accolgano e li "seguano". Nel carcere entrano circa 1.200 persone l'anno. La permanenza è massima è di un anno, ma molti restano solo qualche giorno. È in ristrutturazione un'ala nuova, con 90 posti regolamentari. La struttura è stata inaugurata nel febbraio del 2007 ma risente già di qualche problema, esempio umidità che affiora ed infiltrazioni. Non esiste una sezione di transito.

La popolazione detenuta è multi-etnica, sono presenti in media 22 etnie, con punte di 30 etnie differenti. La direttrice e l'educatore sottolineano il bisogno della presenza dei mediatori culturali cosa che non sembra essere più garantita in quanto la regione ha tagliato i fondi per i progetti dell'area educativa nelle carceri.

Vengono fatte alcune attività tarate sulla breve permanenza dei detenuti nel carcere, quali corsi scolastici di alfabetizzazione, le 150 ore per la licenza media, 3 corsi professionali della durata massima di 3-4 mesi. Quando frequentano la scuola i detenuti non vengono trasferiti al fine di completare il percorso. Sono presenti 5 progetti finanziati dalla regione.

Quest'anno ci sono stati 80-90 frequentanti tra tutte le scuole. È stato inaugurato a giugno un campo di calcetto, è presente anche un campo sportivo polifunzionale. Tra le attività anche musica e un orto biologico. Solo per i tossicodipendenti sono presenti due attività: corso di pittura e cineforum. È in avvio un corso per cornici.

**Sanità:** guardia medica 18 ore settimanali, presenza di infermieri 18 ore settimanali. 3 ore alla settimana è presente il medico incaricato. 40 ore mensili lo psichiatra. 1 ora settimana infettivologo. Sert: 1 medico per 2-3 ore al giorno e 2 psicologi. È presente il Servizio Nuovi Giunti: presenza 2 ore al giorno di psicologo alla sera.

**Apertura dei blindi:** i blindi sono aperti sempre fino alle 24.00. Dal 16/07 al 31/08 restano aperti sempre.

**Ore d'aria:** d'estate sono 5 ore e 15 minuti (mattino, pomeriggio e sera, cioè dalle 16.30 alle 18.00). In inverno solo mattino e pomeriggio, per 4 ore totali.

È presente una cappella finanziata dalla Cariparo e con dipinti finanziati in un progetto dell'Enaip. È presente un ventilatore a soffitto. Il sacerdote è presente tutti i giorni. I musulmani hanno scelto tra di loro l'imam e conducono le loro preghiere. È sentita l'esigenza di avere molti testi del Corano in arabo e degli altri libri di preghiera, anche perché spesso i detenuti quando vengono trasferiti li portano con loro. A pianterreno è presente un'auletta che viene usata per i corsi e quando vuota anche per i colloqui individuali con i volontari. Ogni piano però ha le proprie aule usate per i corsi sia al mattino che al pomeriggio.

Al piano terra, da noi visitato, è presente in sezione una palestra attrezzata. Qua sono presenti celle da 9 e da 7 posti con brande a castello (massimo 3 brande) e materasso a terra.

Le celle sono dotate bagno separato con lavandino e piatto doccia, chiuse con porta. In cella è presente altro lavandino e "zona cucina".

Non è presente in sezione una zona per stendere il bucato, quindi lavano e stendono nel bagno.

La dotazione di armadietti, visto il sovraffollamento, è scarsa. Le celle straripano di cose e di casse d'acqua. Tutte le celle oltre le sbarre sono munite di rete a maglie larghe. La TV può restare accesa tutta la notte. Sono presenti due freezer per sezione.

La possibilità di usufruire del calcetto, capienza di massimo 15 giocatori, dovrebbe essere gestita da un rappresentante dei detenuti che raccoglie le adesioni, cosa che però scatena malumori e recriminazioni nei detenuti stessi.

**Infermeria:** sono presenti 2/3 defibrillatori. Per alcuni problemi organizzativi e gestionali a volte vengono convocati anche i rappresentanti dei detenuti, 1 per ogni etnia maggiormente rappresentata.

Alla notte è presente 1 agente per piano detentivo e altri posti di servizio sono coperti. Al pianterreno è presente un guardaroba ben fornito e molto ordinato, garantito dai volontari carcerari, che fornisce abbigliamento ai detenuti. Il problema riguarda l'acquisto dell'intimo, che non può per legge essere usato, e del materiale per il bagno (bagnoschiuma, schiuma da barba, carta igienica, ecc.) perché i volontari non stanno più ricevendo fondi. L'amministrazione fornisce solo una saponetta.

È presente una biblioteca, con pc per la catalogazione dei volumi. Nel trasferimento a questo istituto la maggior parte dei libri non ha potuto essere trasferita perché più piccola (circa 10.000 volumi). È attiva una stanza d'informatica con 10 pc. È garantito il vitto per musulmani con orario diversificato durante il periodo del Ramadan nella fornitura dei pasti.

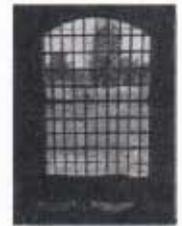
La cucina detenuti è molto pulita e ben organizzata negli spazi. Vi lavorano 6 detenuti.

La sala colloqui è climatizzata, ampia e ben tenuta. Vicino c'è una piccola stanza attrezzata per i bambini, che possono usufruirne durante i colloqui con i genitori. I colloqui sono 2 a settimana, mercoledì e sabato.

## 2° FERRAGOSTO IN CARCERE

(venerdì 13, sabato 14 e domenica 15 agosto 2010)

le visite di deputati, senatori, parlamentari europei,  
garanti per i diritti dei detenuti, consiglieri regionali  
alla comunità penitenziaria



### I PARTE QUESTIONARIO

Istituto penitenziario di <b>CASA CIRCONDARIALE.....PADOVA</b>	
Direttore <b>ANTONELLA REALE.....</b>	
Comandante <b>Com. FAUSTO MINGIOLI</b>	
<b>Agenti polizia penitenziaria</b>	
Pianta organica	170
Assegnati:	153
Effettivamente in servizio:	126
<b>Educatori</b>	
Pianta organica	3
Assegnati:	3
Effettivamente in servizio:	2
<b>Psicologi</b>	
Pianta organica	✓
<b>1 + 5 in CONVENZIONE</b>	Assegnati:
" "	Effettivamente in servizio:
<b>228</b>	<b>Totale detenuti:</b> 224
	di cui uomini: 11
	di cui donne: ✓
Bambini detenuti con le loro madri	
Capienza regolamentare posti: 58	
<b>TOLLERABILE 140</b>	Capienza tollerata posti:
	Detenuti comuni: 223
	Detenuti in Alta Sicurezza: 1
	Detenuti in regime di 41 bis: ✓
	Detenuti con condanna definitiva: 11
	<b>Detenuti in attesa di giudizio:</b> 213
	di cui imputati 182
	di cui appellanti 12
	di cui ricorrenti 19
<b>Detenuti tossicodipendenti:</b>	
	di cui uomini: 130
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti tossicod. in terapia metadonica:</b>	
	di cui uomini: 16
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti sieropositivi:</b>	
	di cui uomini: 1

	di cui donne: ✓
<b>Detenuti affetti da epatite C</b>	
	di cui uomini: 9
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti con patologie di tipo psichiatrico:</b>	
	di cui uomini: 22
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti stranieri:</b>	
	di cui uomini: ✓
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti lavoratori dipendenti dall'Amministrazione penitenziaria</b>	
	di cui uomini: 30
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti lavoratori in carcere per conto di imprese e cooperative</b>	
	di cui uomini: 2
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti "semiliberi" che lavorano in proprio</b>	
	di cui uomini: ✓
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti "semiliberi" che lavorano alle dipendenze di datori di lavoro esterni</b>	
	di cui uomini: ✓
	di cui donne: ✓
<b>Detenuti suicidi nel 2009</b> 1	
<b>Detenuti suicidi nel 2010</b> ✓	
<b>Detenuti deceduti in carcere nel 2009</b> 1	
<b>Detenuti deceduti in carcere nel 2010</b> 1	
	Atti di autolesionismo detenuti
	Dipendenti dell'amministrazione penitenziaria suicidi nel 2009
	Dipendenti dell'amministrazione penitenziaria suicidi nel 2010
	Dipendenti dell'amministrazione penitenziaria morti sul lavoro 2009
	Dipendenti dell'amministrazione penitenziaria morti sul lavoro 2010
	Dipendenti dell'amm. penitenziaria vittime di aggressioni in carcere nel 2009
	Dipendenti dell'amm. penitenziaria vittime di aggressioni in carcere nel 2010

- \* 1 PSICOLOGO CONVENZIONATO OSSERVAZIONE  
5 PSICOLOGI CONVENZIONATI SERVIZIO DI ACCOGLIENZA NUOVI GIUNTI  
2 PSICOLOGI ASL PER TOSSICODIPENDENTI

## 2° FERRAGOSTO IN CARCERE

(venerdì 13, sabato 14 e domenica 15 agosto 2010)

le visite di deputati, senatori, parlamentari europei,  
garanti per i diritti dei detenuti, consiglieri regionali  
alla comunità penitenziaria



### IL PARTE QUESTIONARIO DA COMPILARE A CURA DEI PARLAMENTARI, CONSIGLIERI REGIONALI, GARANTI CHE EFFETUANO LA VISITA

CASA CIRCONDARIALE - PD

Indicare il Reparto/o Sezione/o Braccio più affollato dell'Istituto PIANO TERRA

n. detenuti presenti	228
Capienza regolamentare	98

#### Cella-tipo del reparto più affollato

detenuti presenti	n. _____	*
Metri quadrati cella	Mq 18,5 - 23,5 , 10,5	*
Bagno collocato in vano separato?	Si <input checked="" type="checkbox"/> no _____	
Docce in cella	Si <input checked="" type="checkbox"/> no _____	
Acqua calda in cella?	Si <input checked="" type="checkbox"/> no _____	
Entra luce naturale o oltre alle grate vi sono reti a maglie strette?	Si <input checked="" type="checkbox"/> no _____	
Di notte, in estate, la porta blindata viene lasciata aperta?	Si <input checked="" type="checkbox"/> no _____	***
Condizioni igieniche della cella	Buone <input checked="" type="checkbox"/> cattive _____ pessime _____	
Quante docce è possibile fare a settimana?	n. _____	
Quante sono le ore d'aria?	n. 5,15	
Quante ore si trascorrono in cella?	n. 18	**

Docce in comune DOCCE IN CELLA!

Quante sono?	n. _____
Condizioni igieniche	Buone _____ cattive _____ pessime _____

**Importante!** IL QUESTIONARIO, UNA VOLTA COMPILATO NELLE SUE DUE PARTI, VA INOLTRATO O VIA EMAIL A ferragosto.carcere@gmail.com O VIA FAX AL n. 06/68803861

\* CELLA 18,5 mq → 6/7 detenuti MATGRASSO A TERRA  
23,5 mq → 9 → 10/11 MATGRASSO A TERRA  
10,5 mq → 3 detenuti

\*\* PRESENZA NOTTE ATTIVITA' RICREATIVE ED EDUCATIVE

\*\*\* BLINDI APERTI SEMPRE FINO ALLE 24.00. D'ESTATE DAL  
16/7 AL 31/8 SEMPRE APERTI.